

۱. در کدام گزینه ترجمه « قَوْمٌ ، هُدًى ، قَدِيرٌ » به ترتیب آمده است؟
 (الف) هدایت ، گروه ، توانایی ☐ (ب) قوم ، توانا ، هدایت می کند ☐
 (ج) گروه ، هدایت ، توانا ☐ (د) گروه ، هدایت کننده ، می توانیم ☐
۲. در کدام گزینه ترجمه « آجَرٌ ، أَعْبُدُ ، مُحْسِنٌ » به ترتیب آمده است؟
 (الف) پاداش ، عبادت کن ، نیکوکار ☐ (ب) پاداش ، عبادت می کنم ، نیکوکاران ☐
 (ج) مجازات ، نیکوکار ، عبادت کردن ☐ (د) پاداش ، پرستش کردید ، بدکار ☐
۳. کدام واژه قرآنی درست ترجمه شده است؟
 (الف) ظُلُمَاتٌ (روشنایی) ☐ (ب) کَافِرٍ (با ایمان) ☐ (ج) قُلٌّ (گفتند) ☐ (د) أَنْزَلْنَا (نازل کردیم) ☐
۴. کدامیک از واژه های زیر درست ترجمه نشده است؟
 (الف) رَبِّ (پروردگار) ☐ (ب) لَكِنَّ (قطعاً) ☐ (ج) نَاسٍ (مردم) ☐ (د) أَخٍ (برادر) ☐
۵. ترجمه درست ترکیب ﴿مَوْعِظَةً مِّن رَّبِّكُمْ﴾ در کدام گزینه آمده است؟
 (الف) موعظه و پندی از پروردگار شما ☐ (ب) موعظه و پندی از پروردگار ما ☐
 (ج) دستوری از پروردگار شما ☐ (د) موعظه و فرمانی از پروردگارشان ☐
۶. ترجمه درست ترکیب ﴿وَلِلَّهِ غَيْبُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ﴾ در کدام گزینه آمده است؟
 (الف) و برای خدا است تاریکی های آسمان ها و زمین ☐ (ب) و از آن خدا است غیب آسمان ها ☐
 (ج) و از آن خدا است نهان آسمان ها و زمین ☐ (د) و برای خدا است فرمان های زمین و آسمان ☐
۷. با توجه به ترجمه این ترکیب با کدام واژه کامل می شود؟
 ﴿أَلَا يَذْكُرُ اللَّهُ تَطْمَئِنُّ.....﴾  بدانید (فقط) با یاد خدا آرام می گیرد دل ها.
 (الف) النَّاسُ ☐ (ب) صِرَاطٌ ☐ (ج) الْجَاهِلُونَ ☐ (د) الْقُلُوبُ ☐
۸. با توجه به ترجمه ، ترکیب زیر با کدام واژه کامل می شود؟
 ﴿لَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ.....﴾  ولی بیشتر آنها نمی دانند.
 (الف) يَعْلَمُونَ ☐ (ب) لَا يَعْلَمُونَ ☐ (ج) لَا يَجْلِسُونَ ☐ (د) لَا يَكْتُبُونَ ☐
۹. کدام عبارت درست ترجمه شده است؟
 (الف) إِلَى اللَّهِ مَرْجِعُكُمْ ☐ به سوی خدا است بازگشت شما.
 (ب) قَالَ أَنَا يُوسُفُ وَ هَذَا أَخِي ☐ گفت من یوسف هستم و این پدر من است.
 (ج) إِنَّ فِي اخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ ☐ قطعاً در آمد و شد شب و تاریکی
 (د) قُلْ يَا أَيُّهَا النَّاسُ ☐ گفتم ای مردم
۱۰. کدام عبارت درست ترجمه نشده است؟
 (الف) عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَإِلَيْهِ أُنِيبُ ☐ بر او توکل کردم و به سوی او روی می آورم.
 (ب) وَ مَا رَبُّكَ بِغَافِلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ ☐ و نیست پروردگار تو غافل از آنچه انجام می دهید.
 (ج) وَلَكِنَّ النَّاسَ أَنْفُسُهُمْ يَظْلِمُونَ ☐ و اما مردم با دیگران می جنگند.
 (د) إِنِّي تَوَكَّلْتُ عَلَى اللَّهِ ☐ قطعاً من توکل کردم بر خداوند.